

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN MUỜNG LA  
TỈNH SƠN LA**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 06/2021/HS-ST  
Ngày 29-10-2021

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN MUỜNG LA, TỈNH SƠN LA**

***- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:***

*Thẩm phán – Chủ tọa phiên toà:* Ông Nguyễn Minh Tuấn.

*Các Hội thẩm nhân dân:*

Ông Quàng Văn Màng.

Ông Đoàn Quang Mạnh.

***- Thư ký phiên toà:*** Ông Đào Ngọc Sơn - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Mường La, tỉnh Sơn La.

***- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Mường La tham gia phiên toà:*** Ông Nguyễn Chí Công - Kiểm sát viên.

Ngày 29 tháng 10 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Mường La, tỉnh Sơn La xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 06/2021/TLST-HS ngày 11 tháng 10 năm 2021, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 06/2021/QĐXXST-HS ngày 18 tháng 10 năm 2021 đối với bị cáo:

**Lèo V H**, sinh ngày 03/11/1993, tại Bó Muời, Thuận Châu, Sơn La; Nơi ĐKKHKT: Bản X, xã Y, huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ văn hoá: 6/12; dân tộc: Thái; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Lèo Văn Địa, sinh năm 1964 và bà Lù Thị Cong, sinh 1964; có vợ là Lèo Thị Lả, sinh năm 1993, có 01 con sinh năm 2015; Tiền án: tiền sự, nhân thân: Không có án tích; Bị cáo bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 26/6/2021; Bị cáo có mặt tại phiên toà.

**Lường V Kh**, sinh ngày 22/5/1960, tại Y, Mường La, Sơn La; Nơi ĐKKHKT: Bản X, xã Y, huyện Mường La, tỉnh Sơn La; Nghề nghiệp: Trồng trọt; Trình độ văn hoá: 2/12; dân tộc: Thái; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Lường Văn Inh và bà Lường Thị Làn đều đã chết; có vợ là Lường Thị Pò, sinh năm 1962 và có 03 con lớn sinh năm 1983, nhỏ sinh năm 1985; Tiền án, nhân thân: Tại bản án số 24/1998/HSST ngày 01/8/1998 của Tòa án nhân dân huyện Mường La, tỉnh Sơn La đã xử phạt 28 tháng tù về tội “Chứa chấp việc sử dụng trái phép chất ma túy”; Tại bản án số 235/2007/HSST ngày 14/9/2007 của Tòa án nhân dân tỉnh Sơn La đã xử phạt 04 năm tù về tội “Mua bán trái phép chất ma túy” đều được xóa án tích; có tiền sự:

Tại Quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc số: 33/2018/QĐ-TA ngày 31/7/2018 của Tòa án nhân dân huyện Mường La, tỉnh Sơn La, thời gian cai nghiện là 24 tháng; Bị cáo bị bắt tạm giam từ ngày 30/7/2021; Bị cáo có mặt tại phiên tòa.

**Lường Văn Ph**, sinh ngày 01/01/1979, tại Y, Mường La, Sơn La; Nơi ĐKKHKT: Bản Yng, xã Y, huyện Mường La, tỉnh Sơn La; Nghề nghiệp: Trồng trọt; Trình độ văn hoá: 5/12; dân tộc: Thái; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Lường Văn Sớm đã chết và bà Lường Thị Sương sinh năm 1946; có vợ là Lường Thị Minh đã ly hôn và có 01 con sinh năm 2015; Tiền án, nhân thân: Không có án tích; có tiền sự: Tại Quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc số: 04/2018/QĐ-TA ngày 19/01/2018 của Tòa án nhân dân huyện Mường La, tỉnh Sơn La, thời gian cai nghiện là 24 tháng; Bị cáo bị bắt tạm giam từ ngày 16/8/2021; Bị cáo có mặt tại phiên tòa.

- *Người bào chữa cho các bị cáo:* Ông Tòng Văn Minh, Trợ giúp viên pháp lý – Trung tâm Trợ giúp viên pháp lý nhà nước, tỉnh Sơn La. Có mặt.

- *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:*

Anh Lò Văn Xuân, sinh năm 1992, địa chỉ: Bản Chà Lào, xã Liệp Tè, huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La. Có đề nghị xử vắng mặt.

Ông Lò Văn Địa, sinh năm 1964, địa chỉ: Bản Tra, xã Bó Mười, huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La. Có mặt.

- *Người phiên dịch cho bị cáo Lường V Kh:* Ông Tòng Văn Hảo, địa chỉ: Tiểu khu 2, thị trấn Ít Ong, huyện Mường La, huyện Mường La, tỉnh Sơn La. Có mặt.

### **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Bị cáo **Lèo V H, Lường V Kh và Lường Văn Ph** bị Viện kiểm sát nhân dân huyện Mường La truy tố về hành vi phạm tội như sau:

Vào hồi 16 giờ 00 phút ngày 26/6/2021, tại khu vực Bản Mòn, xã Y, huyện Mường La, tỉnh Sơn La công an phát H và bắt quả tang Lèo V H, sinh ngày 03/11/1993, ở bản Tra, xã Bó Mười, huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La đang có hành vi cất giữ trái phép chất ma túy.

Vật chứng thu giữ:

01 gói nilon màu trắng bên trong đựng cục bột màu trắng, Lèo V H tự giác lấy trong túi quần bên phải đang mặc giao nộp, khai là Heroine để sử dụng;

01 xe moto nhãn hiệu Honda Wave Anpha màu sơn trắng, BKS 26B2-476.02;

Tiền Ngân Nhà nước Việt Nam 29.000.000, đồng.

Ngày 26/6/2021 cơ quan Công an đã thành lập hội đồng bóc mở niêm phong, cân tịnh vật chứng lấy mẫu gửi giám định, kết quả: 01 gói nilon màu trắng bên trong đựng cục bột màu trắng, Lèo V H tự giác lấy trong túi quần bên phải đang mặc giao nộp có khối lượng 0,42 gam, lấy 0,42 gam làm mẫu gửi giám định ký hiệu H.

Cơ quan Công an ra quyết định trưng cầu giám định chất ma túy, loại ma túy.

Tại kết luận giám định số 1209 ngày 29/6/2021 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Sơn La, kết luận: Mẫu ký hiệu H là ma túy, loại Heroine, khối lượng gửi giám định là 0,42 gam, khối lượng ma túy thu giữ là 0,42 gam.

Quá trình điều tra Lèo V H, Lường V Kh và Lường Văn Ph khai nhận: Vào khoảng 13 giờ ngày 26/6/2021 Lèo V H đến nhà Lò Văn Xuân, sinh năm 1992, địa chỉ: Bản Chà Lào, xã Liệp Tè, huyện Thuận Châu chơi và mượn xe máy Honda Wave Anpha màu sơn trắng, BKS 26B2-476.02 để đi đến nhà anh trai là Lèo Văn Dũng ở bản Mường Bú, xã Mường Bú, huyện Mường La lấy tiền bán đất cho gia đình, sau khi lấy được tiền Lèo V H đi đến nhà Lường V Kh, sinh ngày 22/5/1960 ở bản Két, xã Y, huyện Mường La và rủ Lường V Kh đi mua ma túy về sử dụng, Lường V Kh đồng ý, hai người đèo nhau đến nhà Lường Văn Ph ở bản Két, xã Y, huyện Mường La, tại đây Lường V Kh hỏi Lường Văn Ph có ma túy bán không, Lường Văn Ph nói có và dẫn hai người lên tầng 2, Lèo V H đưa cho Lường V Kh số tiền 500.000, đồng, sau khi nhận tiền Lường Văn Ph đưa cho Lèo V H 01 gói Heroine, khi có Heroine Lèo V H bẻ một ít cho Lường V Kh, Lường V Kh vào phòng vệ sinh tầng 1 sử dụng hết. Số Heroine còn lại Lèo V H cất vào túi quần bên phải. Sau khi Lường V Kh sử dụng ma túy xong, Lèo V H chở về, khi đi đến khu vực Bản Mòn, xã Y, huyện Mường La, tỉnh Sơn La Công an phát H và bắt quả tang cùng vật chứng. Lường V Kh ngồi sau đã nhảy xuống chạy trốn.

Việc Lường V Kh tự sử dụng ma túy tại nhà của Lường Văn Ph, Lường Văn Ph không biết. Số tiền do bán ma túy mà có 500.000, đồng Lường Văn Ph đã chi tiêu hết.

Về nguồn gốc số ma túy Lường Văn Ph khai ngày 24/6/2021 mua của người đàn ông dân tộc thái ở bản Búng, xã Mường Bú, huyện Mường La với số tiền 600.000, đồng, sau khi mua được mang về sử dụng một ít, số còn lại để sử dụng và bán kiếm lời, nên không có căn cứ điều tra.

Quá trình điều tra và tại phiên tòa các bị cáo không có ý kiến hay khiếu nại gì Kết luận giám định nêu trên.

Đại diện Viện kiểm sát giữ quyền công tố tại phiên tòa giữ nguyên quan điểm truy tố: Hành vi của các bị cáo Lèo V H, Lường V Kh đủ yếu tố cấu thành tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”. Hành vi của bị cáo Lường Văn Ph đủ yếu tố cấu thành tội “Mua bán trái phép chất ma túy”.

Bản cáo trạng số: 75/CT-VKS-ML ngày 11 tháng 10 năm 2021 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Mường La truy tố các bị cáo:

Lèo V H, Lường V Kh về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật Hình sự năm 2015.

Đề nghị Hội đồng xét xử:

Tuyên bố các bị cáo Lèo V H, Lường V Kh phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51, Điều 17, Điều 58 của Bộ luật Hình sự.

Xử phạt bị cáo Lèo V H từ 20 đến 26 tháng tù.

Xử phạt bị cáo Lường V Kh từ 20 đến 26 tháng tù.

Tuyên bố các bị cáo Lường Văn Ph phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy”.

Căn cứ khoản 1 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự.

Xử phạt bị cáo Lường Văn Ph từ 24 đến 30 tháng tù.

Không phạt Bổ sung - Phạt tiền đối với các bị cáo.

Vật chứng vụ án: Căn cứ điểm b, c khoản 1, khoản 2 Điều 47 của Bộ luật Hình sự năm 2015; khoản 2 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự.

Chấp nhận việc Cơ quan điều tra đã trả lại cho người có quyền lợi liên quan:

Ông Lò Văn Xuân: 01 xe moto nhãn hiệu Honda Wave Anpha màu sơn trắng, BKS 26B2-476.02 và không yêu bồi thường gì thêm. Do Lèo V H mượn của anh Lò Văn Xuân, anh Lò Văn Xuân không biết việc Lèo V H sử dụng xe đi mua ma túy.

Ông Lèo Văn Địa số tiền 29.000.000, đồng và không yêu bồi thường gì thêm. Do số tiền này Lèo V H đi lấy tiền bán đất cho bố là ông Lèo Văn Địa, số tiền này không liên quan đến việc phạm tội.

Tịch thu tiêu hủy: 01 phong bì niêm phong cũ; 01 mảnh nilon màu trắng; 01 phong bì niêm phong mẫu gửi giám định đã bóc mở; 0,18 gam Heroine (đã được niêm phong).

Buộc Lường Văn Ph nộp truy thu nộp ngân sách Nhà nước số tiền mua bán ma túy mà có đã chi tiêu hết là 500.000, đồng.

Về án phí: điểm d khoản 1 Điều 12 của Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 quy định về Án phí, Lệ phí Tòa án. Miễn án phí hình sự sơ thẩm cho các bị cáo.

Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa Kiểm sát viên giữ nguyên Quyết định truy tố. Các bị cáo, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan, các người bào chữa nhất trí với Quyết định truy tố của Viện kiểm sát.

Người bào chữa phát biểu lời bào chữa đưa ra tình tiết giảm nhẹ cho các bị cáo.

Lời nói sau cùng của các bị cáo xin được giảm nhẹ hình phạt.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Xét về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Mường La, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Mường La, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực H đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, các bị cáo, những người bào chữa, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực H đều hợp pháp.

[2]. Về tố tụng: Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan đều có đề nghị xử vắng mặt, sự vắng mặt không ảnh hưởng đến giải quyết vụ án, Hội đồng xét xử, xét xử vắng mặt họ vẫn đảm bảo quyền lợi của họ.

[3]. Tại phiên tòa các bị cáo Lèo V H, Lường V Kh thừa nhận: Ngày 26/6/2021, tại khu vực Bản Mòn, xã Y, huyện Mường La, tỉnh Sơn La đã thực H hành vi cất giữ trái phép 01 gói Heroine có khối lượng 0,42 gam, mục đích để sử dụng thì bị bắt quả tang cùng vật chứng.

Xét lời khai nhận tội của các bị cáo tại phiên tòa hoàn toàn phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, phù hợp với kết quả điều tra được chứng minh như sau: Biên bản bắt người phạm tội quả tang; Vật chứng thu giữ trong vụ án; Thông báo kết quả giám định.

Như vậy có đủ cơ sở kết luận: Bị cáo Lèo V H, Lường V Kh đã thực H hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy, hành vi của các bị cáo đã phạm vào tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật Hình sự.

Xét vai trò đồng phạm Lèo V H là người khởi xướng, rủ Lường V Kh phạm tội, Lường V Kh là người chỉ đường và nơi có ma túy để mua. Các bị cáo đồng phạm giản đơn, căn cứ Điều 17, Điều 58 của Bộ luật Hình sự để lên mức hình phạt cho các bị cáo.

[4]. Tại phiên tòa các bị cáo Lường Văn Ph thừa nhận: Ngày 26/6/2021 tại nhà ở bản Yng, xã Y, huyện Mường La, tỉnh Sơn La đã thực H hành vi bán trái

phép 01 gói Heroine có khối lượng 0,42 gam cho Lèo V H, Lường V Kh để lấy 500.000, đồng.

Như vậy có đủ cơ sở kết luận: Bị cáo Lường Văn Ph đã thực H hành vi bán trái phép chất ma túy, hành vi của bị cáo đã phạm vào tội “Mua bán trái phép chất ma túy” theo quy định tại khoản 1 Điều 251 của Bộ luật Hình sự.

Hội đồng xét xử xét thấy: Tính chất hành vi phạm tội của các bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến chính sách quản lý của Nhà nước về chất ma túy, xâm phạm trật tự an toàn xã hội tại địa phương. Các bị cáo phạm tội thuộc trường hợp nghiêm trọng nên cần có mức hình phạt nghiêm khắc nhằm giáo dục bị cáo.

Về nhân thân: Các bị cáo có nhân thân không tốt là đối tượng liên quan đến hoạt động ma túy. Các bị cáo đều không có tiền án; về tiền sự: Các bị cáo Lường V Kh và Lường Văn Ph đều có tiền sự do năm 2018 đã bị áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai ngH bắt buộc thời gian là 24 tháng. Tại phiên toà các bị cáo thật thà khai báo là tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự năm 2015. Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

Về hình phạt bổ sung: Các bị cáo không có tài sản nên không phạt Bổ sung - Phạt tiền đối với bị cáo theo quy định của khoản 5 Điều 249 của Bộ luật Hình sự.

[5]. Vật chứng vụ án: Căn cứ điểm b, c khoản 1, khoản 2 Điều 47 của Bộ luật Hình sự năm 2015; khoản 2 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự.

Chấp nhận việc Cơ quan điều tra đã trả lại cho người có quyền lợi liên quan:

Ông Lò Văn Xuân: 01 xe moto nhãn hiệu Honda Wave Anpha màu sơn trắng, BKS 26B2-476.02 và không yêu bồi thường gì thêm. Do Lèo V H mượn của anh Lò Văn Xuân, anh Lò Văn Xuân không biết việc Lèo V H sử dụng xe đi mua ma túy.

Ông Lèo Văn Địa số tiền 29.000.000, đồng và không yêu bồi thường gì thêm. Do số tiền này Lèo V H đi lấy tiền bán đất cho bố là ông Lèo Văn Địa, số tiền này không liên quan đến việc phạm tội.

Tịch thu tiêu hủy: 01 phong bì niêm phong cũ; 01 mảnh nilon màu trắng; 01 phong bì niêm phong mẫu gửi giám định đã bóc mở; 0,18 gam Heroine (đã được niêm phong).

Buộc Lường Văn Ph nộp truy thu nộp ngân sách Nhà nước số tiền mua bán ma túy mà có đã chi tiêu hết là 500.000, đồng.

Về nguồn gốc ma túy Lường Văn Ph khai mua của một người đàn ông dân tộc thái không biết tên, địa chỉ với số tiền 600.000, đồng. Không có căn cứ

điều tra về người bán ma túy, không có chứng cứ nào khác để xác định lời khai của Lương Văn Ph, nên bị cáo phải chịu trách nhiệm về số ma túy.

Bị cáo không có đơn đề nghị và tài liệu miễn án phí, do đó phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

### **QUYẾT ĐỊNH:**

1. Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51, Điều 17, Điều 58 của Bộ luật Hình sự năm 2015:

Tuyên bố bị cáo Lèo V H, Lương V Kh phạm tội: “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Xử phạt bị cáo Lèo V H 26 (hai mươi sáu) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày tạm giữ, tạm giam ngày 26/6/2021.

Xử phạt bị cáo Lương V Kh 24 (hai mươi bốn) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày tạm giữ, tạm giam ngày 30/7/2021.

Không phạt Bổ sung - Phạt tiền đối với các bị cáo.

2. Căn cứ khoản 1 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự: Tuyên bố Lương Văn Ph phạm tội: “Mua bán trái phép chất ma túy”.

Xử phạt bị cáo Lương Văn Ph 26 (hai mươi sáu) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày tạm giữ, tạm giam ngày 16/8/2021.

Không phạt Bổ sung - Phạt tiền đối với bị cáo.

3. Vật chứng vụ án: Căn cứ điểm b, c khoản 1, khoản 2 Điều 47 của Bộ luật Hình sự năm 2015; khoản 2 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự.

Chấp nhận việc Cơ quan điều tra đã trả lại cho người có quyền lợi liên quan:

Ông Lò Văn Xuân: 01 xe moto nhãn hiệu Honda Wave Anpha màu sơn trắng, BKS 26B2-476.02 và không yêu bồi thường gì thêm.

Ông Lèo Văn Địa số tiền 29.000.000, đồng và không yêu bồi thường gì thêm.

Tịch thu tiêu hủy: 01 phong bì niêm phong cũ; 01 mảnh nilon màu trắng; 01 phong bì niêm phong mẫu gửi giám định đã bóc mở; 0,18 (không phẩy mười tám) gam Heroine (đã được niêm phong).

Theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 14/10/2021 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Mường La, tỉnh Sơn La.

Buộc Lương Văn Ph nộp truy thu nộp ngân sách Nhà nước số tiền mua bán ma túy mà có đã chi tiêu hết là 500.000, đồng (năm trăm nghìn đồng).

4. Về án phí: Căn cứ khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015; điểm a khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 quy định về Án phí, Lệ phí Tòa án.

Các bị cáo Lèo V H, Lường V Kh, Lường Văn Ph phải chịu mỗi người 200.000, đồng (hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

Các bị cáo được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án, ngày 29/10/2021.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc niêm yết bản án.

***Nơi nhận:***

- TAND tỉnh SL;
- Sở tư pháp tỉnh SL;
- VKSND huyện ML (2);
- Công an huyện ML;
- THAHS;
- Chi cục THA dân sự huyện ML;
- Các bị cáo (3);
- Người bào chữa;
- Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan;
- Lưu: Hồ sơ, án văn.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**  
*(Ký tên, ghi rõ họ tên, đóng dấu)*

**Nguyễn Minh Tuấn**